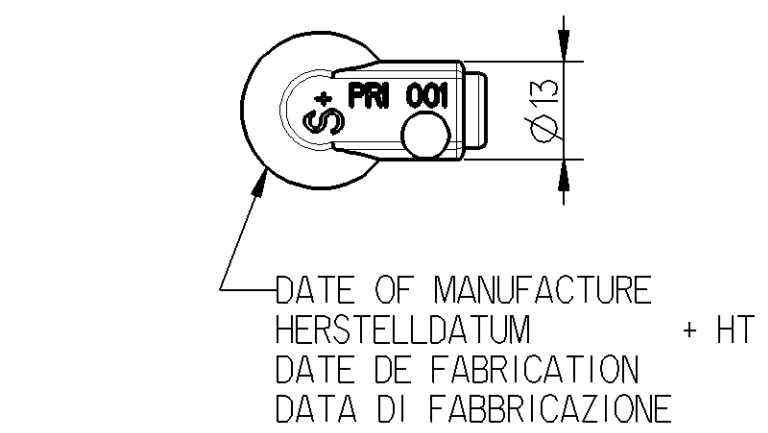
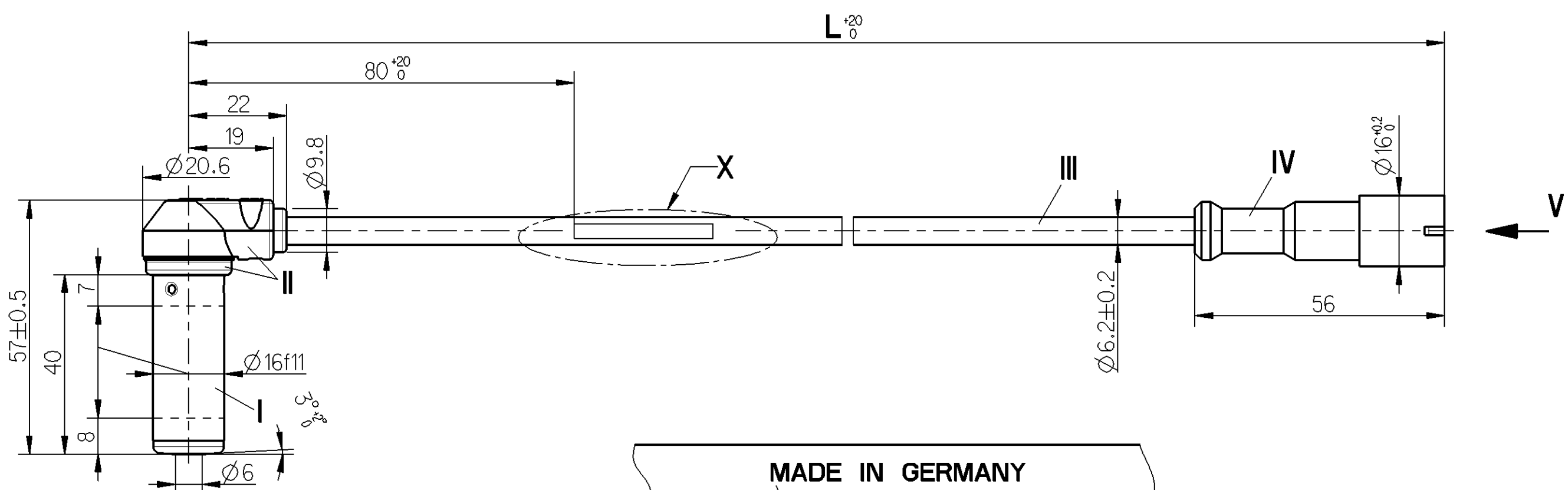


Non e permesso consegnare a terzi o riprodurre questo documento, ne utilizzare il contenuto o renderlo comunque noto a terzi
without express written permission of the manufacturer. This document is the property of WABCO and its contents are
E' vietato usare o tutti i diritti sono riservati da WABCO o da terzi.
Copying of this document and giving it to others and the use or communication of the contents thereof, are forbidden without express
written permission of the manufacturer. This document is the property of WABCO and its contents are reserved in the event of the grant of patent or design. This document is the subject of copyright.
Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf
autorisation expresse. Tout manquement a cette regle constitue un abus evident et expose son auteur au versement de dommages et
interets. Tous droits de propriete industrielle reserves, notamment en matiere de brevets et de modes.
Weitergabe sowie Vervielfaelgung dieser Unterlagen, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit
nicht ausdrucklich zugelassen. Zuwiderhandlungen stellen einen offentlichen Missbrauch dar und verpflichten zu Schadensersatz.
Alle Rechte hier den Fall der Patentierung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.



MADE IN GERMANY

* PART NO. TEILE NR. *
NO. DE PIECE
CODICE

WABCO 441 035 10. 0

THERMAL RANGE OF APPLICATION
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE
CAMPO TERMICO D'APPLICAZIONE

I -40 °C...+200 °C [1000h]
+210 °C [1h]
II -40 °C...+150 °C
+180 °C [1h]
III -40 °C...+180 °C
+220 °C [1h]
IV -40 °C...+80 °C

WABCO-NO.	L (mm)	MASS (kg)
441 035 102 0	2000	0.140
441 035 103 0	1500	0.116
441 035 104 0	2300	0.155

FURTHER TECHNICAL DATA SEE PRODUCT SPECIFICATION
WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE PRODUKT SPEZIFIKATION
AUTRES DONNEES TECHNIQUES VOIR PRODUCT SPECIFICATION
ULTERIORI DATI TECNICI VEDERE SPECIFICA DI PRODOTTO

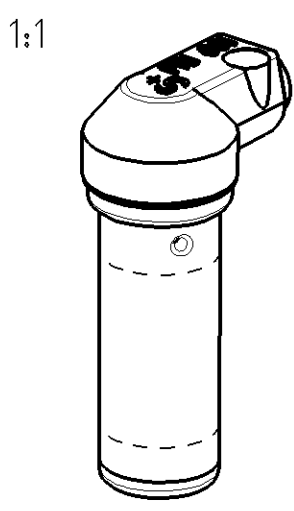
441 032 191 0

INSTRUCTIONS OF INSTALLATION SEE ADAPTATION SPECIFICATION
EINBAUINWEISE SIEHE ADAPTION-SPEZIFIKATION
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION VOIR SPECIFICATION D'ADAPTION
ISIRUZIONI D'INSTALLAZIONE VEDERE SPECIFICA D'ADATTAMENTO

441 032 100 0

DEGREE OF PROTECTION (IN CONNECTION WITH PLUG)
SCHUTZART (IN VERBINDUNG MIT KUPPLUNGSSTECKER)
DEGRE DE PROTECTION (DANS CONNECTION AVEC CONNECTEUR MALE)
GRADO DI PROTEZIONE (IN COLLAGAMENTO CON SPINOTTO)

IP 68
IP 69 K ↔ ISO 20653



TWO CORE CABLE
LEITUNG ZWEIADRIG
CABLE A DEUX CONDUCTEURS
CAVO A DUE CONDUTTORI

THERMORAD
2x0.96mm²

STRAIN RELIEF CABLE
ZUGENTLASTUNG KABEL
ARRET DE CABLE
SCARICO DI TRAZIONE DEL CAVO

MAX.50N @ -20 °C

BEND RADIUS CABLE
BIEGERADIUS KABEL
RAYON DE COURBURE DE CABLE
RAGGIO DI CURVATURA DEL CAVO

R 15 MIN, α 90°

* ABRASION RESISTANT PRINT
ABRIEBFESTER AUFDRUCK
IMPRESSION RESISTANTE A L' ABRASION
IMPRONTA RESISTENTE ALL' ABRASIONE

RAL 9001

General Specification: JED-334-0					Copyright WABCO®		WABCO												
Further Technical Data:					Date		Signature		INDUCTIVE SENSOR WITH SOCKET STABSENSOR MIT KUPPLUNGSDOSE CAPTEUR AVEC CONNECTEUR FEMELLE SENSORE INDUTTIVO CON CONNETTORE										
Doc. Code:		Sheet:		To		Drawn													
General Tolerances JED-261					2009-10-09		Harnischmacher												
Range of Nominal Dimensions (± mm)					Checked		2009-10-14					Hoeftler							
					Expert		Heinrich												
Class 1)		≤ 50	> 50 ≤ 180	> 180 ≤ 400	> 400	±3°		Mass		Scale		Material No.		Date of first issue: 2009-10-14					
Fine		0.5	1.0	1.5	2.0	±3°		/		1:1 2:1		441 035 105 0		Doc.Code		Language		Sheet	
Medium		1.0	2.0	3.0	4.0			KG		CAD System				053		ML		1/1	
Coarse		X 2.0	3.5	5.0	6.5			Size		CAD System				ECN-No.		Revision		Techn. Resp.	
Tapped Holes acc.					A 2		Pro/E				-		-		6310_EM		441 032 569 0		
1) Tolerance Class Applied Crossmarked					C		Z				100mm								